|  |
| --- |
| Resent, 抱怨 , bau yön’. |
| Resentment, 怨气, yön’ k’í’. |
| Reserve, 存留, dzun lieu. |
| Reside, 住, dzú’. |
| Residence, (my) 敝舍, bí’ sé, (your) 府上, ‘fú long’, (house) 房子, vong ‘tsz. |
| Residue, 餘剩下来個, yü zung’ ‘au lé kú’. |
| Resign, (office) 退休, t’é h'ieu, (for a time) 告假, kau’ ká’, (on account of age) 告老, kau’ ‘lau, (on account of sickness) 告病, kau’ bing’. |
| Resin, 松香, súng h’iang, 樹膠, zû’ kau. |
| Resist, 抵攩, ‘ti ‘tong, 拒住, gü’ dzû’, 敵脱, dih t’eh. |
| Resolve, 立定主意, lih ding’ ‘tsû í’. |
| Resolved, 志意堅定者, tsz’ í’ kien ding’ ‘tsé. |
| Resources, (mental power) 本事, ‘pun zz’, (methods) 方法, fong fah, (no resource) 瞴法, m fah, 瞴奈何, m né’ hú. |
| Respect, 恭敬, kúng kiung’, 敬重, kiung’ dzúng’, (written paper) 敬惜字紙, kiung’ sih zz’ ‘tsz, (the superior man respects himself) 君子自重, kiün ‘tsz zz’ dzúng. |
| Respectable, 體面, ‘t’í mien’. |
| Respecting, (that matter) 論到伊樁事體, lun’ tau’ í tsong zz’ ‘t’í. |
| Respire, 透氣, t’eu’ k’í'. |
| Respite, (grant two days) 寛伊兩日, k’wén í ‘liang nyih. |
|  |
| Respond, 應酬, yung’ dzeu, 應承, yung’ dzung, 答應, tah yung’, (this one sings and that one responds) 此唱彼和, ‘tsz t’song’ ‘pí hú. |
| Responsible, (he is) 要問伊, yau’ mun’ í, 伊要擔當, í yau’ tan tong. |
| Rest, 安息, ön sih, 平安, bing ön. |
| Rest, (to awhile) 歇一歇, h’ih ih h’ih, (rest on) 慿着, bing záh, 靠着, káu’ záh. |
| Restless, 刁皮, tiau bí, 心勿平安, sing veh bing ön, 慌, hwong. |
| Restitution, (make) 賠補, bé ‘pú. |
| Restore, 還, wan, 賠還, bé wan, (his life) 求伊活轉来 , kieu’ í weh ‘tsén lé. |
| Restrain, 約束, yáh sóh, 拘束, kü sóh, 管束, ‘kwén sóh, (one’s self) 自家操持自家, zz’ ká t’sau dzz zz’ ká. |
| Restrict, (in time) 限定日子, han’ ding’ nyih ‘tsz. |
| Result, 關係, kwan í’, (cause and) 因果, yun ‘kú, (consequence) 收塲, seu dzang, 收梢, seu sau. |
| Resuscitate, (him) 叫伊復活, kau’ í vóh weh. |
| Resurrection, 復生, vóh sung, 復活, vóh weh. |
| Retail, 零碎賣, ling sé’ má’, 做小生意, tsú’ ‘siau sang í’, (retailer) 販户, fan’ hú. |
| Retain, 收留, seu lieu, 留下来, lieu ‘au lé. |
| Retard, 擔延, tan yien, 遲延, dzz yien. |
| Retinue, 跟從個人, kun dzúng kú’ niun. |